Cancer.Net

Oncologist-approved cancer information from the American Society of Clinical Oncology

Printed November 30, 2015 from http://www.cancer.net/node/18141

Cáncer de pulmón - células no pequeñas - Estadios [1]

Esta sección ha sido revisada y aprobada por la Junta editorial de Cancer.Net [2], 08/2015

EN ESTA PÁGINA: obtendrá información sobre cómo los médicos describen el crecimiento o la diseminación de un cáncer. Esto se denomina estadio. Para ver otras páginas, use el menú ubicado al costado de la pantalla.

La determinación del estadio es una manera de describir dónde está ubicado el cáncer, si se ha diseminado o hacia dónde, y si está afectando otras partes del cuerpo. Los médicos usan pruebas de diagnóstico para averiguar el estadio del cáncer, por lo que puede no determinarse el estadio hasta que se hayan realizado todas las pruebas. El conocimiento del estadio ayuda al médico a decidir cuál es el mejor tipo de tratamiento y a predecir el pronóstico de un paciente, el cual es la posibilidad de recuperación. Existen diferentes descripciones de estadios según los distintos tipos de cáncer.

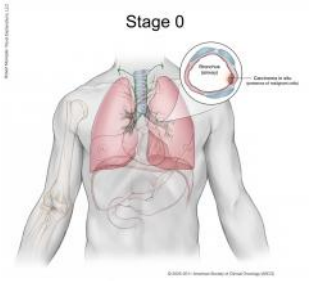
En general, un estadio de número más bajo de NSCLC se vincula con mejores resultados. Sin embargo, ningún médico puede predecir cuánto vivirá un paciente con cáncer de pulmón en función solamente del estadio de la enfermedad, ya que este tipo de cáncer es diferente en cada persona, y los tratamientos funcionan de distinta manera para cada tumor.

Agrupación de los estadios del cáncer

El estadio de un NSCLC se describe mediante un número, de cero (0) a cuatro (en números romanos I a IV). Una forma de determinar el estadio de NSCLC es averiguar si un cirujano puede extraer el cáncer en su totalidad. Para extirpar completamente el cáncer de pulmón, el cirujano debe extirpar el cáncer junto con el tejido pulmonar sano circundante. Obtenga más información sobre las opciones de tratamiento del NSCLC [3].

Estadio 0

Esto se denomina enfermedad in situ, lo que significa que el cáncer se encuentra ?en el lugar? y no ha invadido tejidos cercanos ni se ha diseminado fuera del pulmón.



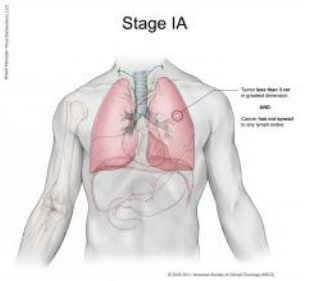
[4]

Agrandar imagen [4]

Estadio I

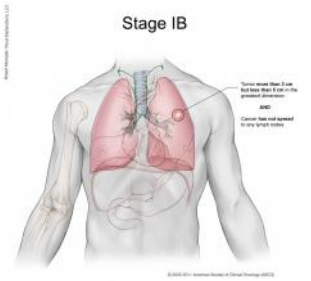
El cáncer de pulmón en estadio uno (I) es un tumor pequeño que no se ha diseminado a ningún ganglio linfático, lo que hace posible que un cirujano lo extirpe completamente. El estadio I está dividido en dos subestadios en función del tamaño del tumor:

- Los tumores en estadio IA tienen menos de 3 centímetros (cm) de ancho.
- Los tumores en estadio IB tienen más de 3 cm pero menos de 5 cm de ancho.



[5]

Agrandar imagen [5]



[6]

Agrandar imagen [6]

Estadio II

El cáncer de pulmón en estadio dos (II) se divide en dos subestadios:

- Un cáncer en estadio IIA describe un tumor más grande, de más de 5 cm, pero de menos de 7 cm de ancho,

que no se ha diseminado a los ganglios linfáticos cercanos, o un tumor pequeño de menos de 5 cm de ancho que se ha diseminado a los ganglios linfáticos cercanos.

- Un cáncer de pulmón en estadio IIB describe un tumor más grande, de más de 5 cm, pero menos de 7 cm de ancho, que se ha diseminado a los ganglios linfáticos, o un tumor de más de 7 cm de ancho que puede haber invadido o no estructuras cercanas en el pulmón, pero que no se ha diseminado a los ganglios linfáticos.

[7]

Agrandar imagen [7]

[8]

Agrandar imagen [8]

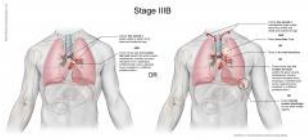
A veces, los tumores en estadio II se pueden extirpar quirúrgicamente; en otras ocasiones, se necesitan más tratamientos.

Estadio III

Los tipos de cáncer de pulmón en estadio tres (III) se clasifican en estadio IIIA o IIIB. En muchos de los tipos de cáncer en estadio IIIA y en casi todos los que están en estadio IIIB, es difícil, y a veces imposible, extirpar el tumor. Por ejemplo, el cáncer de pulmón se puede haber diseminado a los ganglios linfáticos ubicados en el centro del tórax, fuera del pulmón. O bien, el tumor puede haber invadido estructuras cercanas en el pulmón. Cualquiera que sea el caso, es menos probable que el cirujano pueda extirpar todo el cáncer porque la extirpación se debe realizar por partes.

[9]

Agrandar imagen [9]



[10]

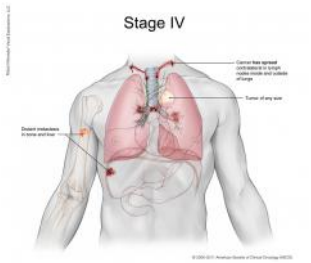
Agrandar imagen [10]

Estadio IV

El estadio cuatro (IV) significa que el cáncer de pulmón se ha diseminado a más de un área en el otro pulmón, al líquido que rodea el pulmón o el corazón, o a partes distantes del cuerpo a través del torrente sanguíneo. Una

vez que llega a la sangre, el cáncer se puede diseminar a cualquier parte del cuerpo, pero es más probable que se disemine al cerebro, a los huesos, al hígado y a las glándulas suprarrenales. Se divide en dos subestadios:

- El cáncer en estadio IVA se ha diseminado por el tórax.
- El estadio IVB se ha diseminado fuera del tórax.



[11]

Agrandar imagen [11]

En general, la cirugía no es exitosa para la mayoría de los tipos de cáncer de pulmón en estadio III o IV. El cáncer de pulmón también puede ser imposible de extirpar si se ha diseminado a los ganglios linfáticos que se encuentran encima de la clavícula o si ha crecido hasta afectar estructuras vitales del tórax, como el corazón, los vasos sanguíneos grandes o las vías respiratorias principales que van a los pulmones. El médico le recomendará otras opciones de tratamiento [3].

NSCLC recurrente

Un cáncer recurrente es el cáncer que ha reaparecido después del tratamiento. Si el cáncer regresa, se realizará otra serie de pruebas para obtener información sobre el alcance de la recurrencia. Esas pruebas y exploraciones generalmente son similares a aquellas que se realizan al momento del diagnóstico [12] original.

Datos utilizados con permiso de la Comisión Conjunta Estadounidense para el Cáncer (American Joint Committee on Cancer, AJCC), Chicago, Illinois. La fuente original de este material es el Manual de la determinación del estadio del cáncer de la AJCC (AJCC Cancer Staging Manual), séptima edición, *publicado por Springer-Verlag New York, www.cancerstaging.net* [13].

Pronóstico

El tipo y el estadio del NSCLC, y la salud general del paciente influyen en el pronóstico. Si bien el NSCLC se puede tratar en cualquier estadio, solo algunas personas con determinados estadios se pueden curar.

Los médicos miden la resistencia y la salud generales de un paciente mediante un índice denominado estado general. Los pacientes con la fuerza suficiente para desempeñar las actividades cotidianas sin ayuda y trabajar fuera del hogar pueden recibir quimioterapia, radioterapia y/o cirugía de manera segura. El tratamiento puede no resultar tan eficaz para los pacientes que tienen metástasis ósea o hepática debido al cáncer de pulmón, que han perdido mucho peso, que fuman actualmente o que tienen afecciones preexistentes, tales como enfermedad cardíaca o enfisema.

Es importante tener en cuenta que la edad de un paciente nunca ha sido útil para predecir si el paciente se beneficiará con el tratamiento. La edad promedio de los pacientes con cáncer de pulmón en los Estados Unidos es de 71 años. La edad de un paciente nunca se debe usar como el único motivo para decidir qué tratamiento es

mejor, en especial, en el caso de los pacientes de más edad que, de otro modo, están en buen estado físico y no tienen otros problemas médicos además del cáncer de pulmón.

La información sobre el estadio del cáncer ayudará al médico a recomendar un plan de tratamiento específico. La siguiente sección de esta guía es Opciones de tratamiento [3]. *O bien use el menú ubicado al costado de la pantalla para elegir otra sección, a fin de continuar leyendo esta guía.*

Links:
[1] http://www.cancer.net/node/18141
[2] http://www.cancer.net/about-us
[3] http://www.cancer.net/es/node/18142
[4] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stage0_print.jpg
[5] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageia_print.jpg
[6] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageib_print.jpg
[7] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageiia_print.jpg
[8] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageiib_print.jpg
[9] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageiiia_print.jpg
[10] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageiiib_print.jpg
[11] http://www.cancer.net/sites/cancer.net/files/styles/medical_illustration_web/public/lung_stageiv_print.jpg
[12] http://www.cancer.net/es/tipos-de-c%C3%A1ncer/c%C3%A1ncer-de-pulm%C3%B3n/diagn%C3%B3stico
[13] http://www.cancerstaging.net/